The background of the entire page is a photograph of a white, textured wall. On the left side, there is a dark-framed window with a decorative, multi-paned interior. At the top of the wall, there is a decorative border consisting of a row of small, square, golden-brown tiles. In the bottom left corner, a person wearing a bright red traditional Bhutanese robe (gho) and black shoes is captured in a running or walking motion, moving from left to right across the frame. The overall aesthetic is traditional and serene.

# 不丹

# 佛光温暖的

# 王国

Bhutan, A Kingdom in  
Glory of the Buddha

◎ 叶孝忠 著

舒缓心灵的不丹王国，  
世界上最幸福的地方。  
不丹可以像任何一个国家，  
但是没有一个国家像不丹。

生活·读书·旅游

BOOK

广东旅游出版社

GUANGDONG TRAVEL AND TOURISM PRESS

0141 42-463691 15 110 02 6189



佛光温暖的

# 不丹

Bhutan, A Kingdom in  
Glory of the Buddha

## 图书在版编目 (CIP) 数据

不丹：佛光温暖的王国 / 叶孝忠著. — 广州：广东旅游出版社，2012.3  
ISBN 978-7-80766-336-2

I. ①不… II. ①叶… III. ①旅游指南—不丹 IV. ①K935.79

中国版本图书馆CIP数据核字(2011)第201300号

图片摄影：叶孝忠  
感谢不丹Amankora、Uma Paro，以及CFP提供部分图片！

策划编辑：蔡子凤  
责任编辑：蔡子凤  
装帧设计：邓传志  
责任技编：刘振华  
责任校对：李瑞苑 刘光焰

广东旅游出版社出版发行  
(广州市中山一路30号之一 邮编：510600)  
广州市岭美彩印有限公司印刷  
(广州市荔湾区花地大道南 海南工商贸易区A幢)  
广东旅游出版社图书网  
www.tourpress.cn  
邮购地址：广州市中山一路30号之一  
联系电话：020-87347994 邮编：510600  
889毫米×1194毫米 24开 10印张 70千字  
2012年3月第1版第1次印刷  
印数：1-4300册  
定价：38.00元

[版权所有 侵权必究]

本书如有错页倒装等质量问题，请直接与印刷厂联系换书。

# 目录

## 作者序 舒缓心灵的不丹处方 1

## 不丹的幸福味道 Chapter1 最后的香格里拉? 8

- 不丹的邮票会唱歌 9
- 不丹比西藏还西藏 11
- “hold住”的传统 13
- 重返不丹 16



## 意犹未尽的慢游记 Chapter2 帕罗, 我的慢旅行起点 18

- 全球最难降落的机场 19
- 放慢心情, 适应旅行 21
- 属于帕罗的独家风景画 23
- 市集里有什么? 27
- 帕罗宗, 宝石之上 31
- 虎穴寺, 天国的庙宇 36



## Chapter3 廷布, 不像首都的首都 40

- 这里没有“堵车”的概念 41
- 纽约女郎会疯掉的首都! 43
- 盛装出席廷布市集 47
- 欲望闯进廷布人的生活 49
- 人人都是语言天才 50
- 和当地人闲聊 52



## Chapter4 普纳卡，最宜居的天堂 54

- 都楚垭口的108个佛塔 55
- 到普纳卡过冬去 58
- 不丹最漂亮的宗建筑 61



## Chapter5 岗提，黑颈鹤家乡 66

- 深呼吸，用双眼收藏风景 67
- 旺地也曾风光 69
- 童飒宗宛若布达拉宫 73
- 古老的岗提寺 77
- 不丹人对黑颈鹤很“友爱” 80



## Chapter6 卜姆当，神仙住的地方 84

- 盛产美女的地区 85
- “白鸟之乡”伽卡 88
- 卜姆当，一路佛光 92
- 不丹人把阳具当门神 96



## 发现不丹灵性之美

## Chapter7 不丹童话般的历史 98

- 历史自“神魔之争”开始 99
- “西藏之边陲” 100
- 说说不丹的王室史 102



## Chapter8 神佛花园，花开见佛 106

- 满天神佛的庇佑 107
- 龙之国，佛之国 110
- 不一样的喇嘛导演 112
- 藏传佛教，不丹必修课 114



## Chapter9 世界上最英俊的国王 116

- 国王是不丹最佳代言人 117
- 王后擦身而过 119
- 不丹少女想嫁国王 120
- 国王“自废”君主制 122



## Chapter10 婚姻没有一纸合同 126

- 结不结婚没那么重要 127
- 离婚太容易了！ 129
- 和外国人结婚会受惩罚 130
- 娶老婆成本水涨船高 131



## Chapter11 改变，即是永恒 132

- 改变，为什么？ 133
- 年轻人想要接轨世界 136
- 旅游，不丹转变的力量 138



## Chapter12 再见垃圾，迎接幸福指数 142

- 大学生社团的环保行 143
- 塔金和乌鸦的幸福生活 146
- 对毁山灭林说“不” 149

## Chapter13 你幸福吗？ 152

- 幸福指数大于国内生产总值 153
- 快乐即时生效 155
- 谁偷走了不丹人的笑容？ 157
- 不丹的幸福哲学 159
- 幸福感的国民启示 161



## 最地道的不丹生活

## Chapter14 不丹国服，英气之美 164

- 男性国民的“帼”模式 165
- 价值不菲的帼和旗拉 167
- Half装束 169
- 披肩与身份的完美结合 170



## Chapter15 散落绿野的豪华农舍 172

- 到索姆南家作客 173
- 瑞士别墅般的不丹农舍 175
- 遍地开花的宗建筑 178



## Chapter16 箭术，全民疯狂的国术 182

神箭手是这样炼成的 183  
千奇百怪，神力助赛 185  
足球新宠 187



## Chapter17 品味不丹，纵情辣椒 188

辣椒、辣椒，还是辣椒 189  
不丹人的各种口味 192  
平民家里的菜肴 194



## Chapter18 酒店，去不丹的理由 196

社会名流“后花园” 197  
安缇居，低调简约不丹风 199  
乌玛，无与伦比的婚礼地 204  
泰姬扎西，无敌喜马拉雅山景 209



## 不丹的旅行小分享 Chapter19 怎样去不丹 212

编后记 另一个幸福 228



## 舒缓心灵的不丹处方

不丹，是一个神奇的地方，但我必须承认，第一眼的不丹，它的美，并不是独一无二的，就风景而言，那些壮丽的雪山、苍郁的松林、翻飞的经幡，在喜马拉雅山脉地区随处可见。

但当你看多一眼，去了解当地人的生活，就会发现这个经常被誉为“全世界最快乐的国度”，有一种令人魂牵梦萦的魔力。不丹人安分守己地过活，从来没花太多力气去思考快不快乐的问题。不丹有各种令人匪夷所思的政策，不少政策对保护其传统文化及生态起了直接的作用，也塑造了这个神秘小国的面貌。在全盘现代化、相信发展就是硬道理的世界，不丹的坚持告诉我们，原来还有另外一种活法。知道了这些后，再仔细瞧瞧不丹，就明白眼前所见的都不是理所当然，而是有所选择的结果。

离开不丹之后，才能更深地体会到不丹的美。由帕罗飞往加德满都，感觉就像从天堂坠入人间，混乱嘈杂碰撞的声音和色彩，还有五花八门的贫穷，什么是第三世界的城市，加德满都作了精彩的示范，习惯了不丹的宁静，来到加德满都会容易让人心烦气躁。不丹就是不想步邻居的后尘才限制旅游人口，杜绝了低端旅游业所带来的污染和问题。曾经有不丹议员建议开放旅游业，那无疑能促进不丹现代化的发展，也能更快地让老百姓获益，然而这项议案被否决了。不丹清楚，这大门一开，其脆弱的传统和生态将消亡得更快。环顾周围，不丹愈加清楚，如果不好好驾驭“现代化”这头莽撞的“野兽”，将给后代带来更多的灾难，不丹政府和人民还没有打算付出这代价，因为他们意识到这些山林都是要留给后代的。

然后我回到国内，朋友们对生活艰难的抱怨（往往是欲望太多的结果），像老套的肥皂剧情一样反复重播。大家都不快乐。我益发怀念起停留不丹短暂的日子，毫无疑问，两趟的不丹之旅，在某个程度上也改变了我对一些事情的看法，每次面对一些抉择，生活遭遇不快，我就会想起不丹，想起那个被佛光温暖的国度，它温顺和气的子民，那些永恒不变的雪山和沁人心脾的微风……我知道这个世界还有净土，而这方净土其实就在不远，也能在你心中。









HOTEL METOPEMA  
PURE WESTERN FOOD. LUNCH-DINER  
PHONE NO. 0361 251 2511







# 不丹的幸福味道

## Chapter1 最后的香格里拉？

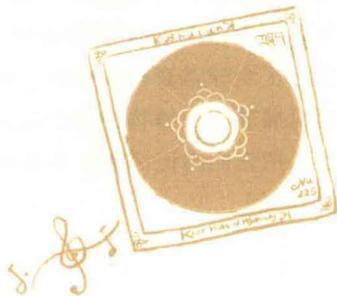
每个人都在寻找香格里拉，  
对旅人来说，  
香格里拉代表的就是一片  
未受现代旅游业污染的净土。  
不丹符合你心中对香格里拉的想象吗？

## 不丹的邮票会唱歌

小时候有集邮的嗜好，集邮册里总藏有几页色彩鲜艳、主题多样化的不丹邮票。我当时没有国家的概念，却不禁心里思忖，这个国家是否和它所印刷的邮票一样美丽？多年以后到不丹旅行，在帕罗国家博物馆遇见那一排排精美的邮票，如邂逅熟悉而陌生的故人。

一些地方你朝思暮想，但不奢望有生之年会有机会前往，比如不丹。

资深旅人都知道被旅游业者“绑架”的“香格里拉”或“世外桃源”，其实大部分都名不副实，这些所谓的“香格里拉”都向旅人保证了一个独特和神秘的假期，然而似乎唯有不丹才当之无愧。



在不丹的邮票上能看到英俊国王的身影